UHCムーブメント政治委員会の助言に基づく UHC2030共同議長声明

新型コロナウイルス感染症(COVID-19)の 危機に直面し、世界の指導者はユニバーサ ル・ヘルス・カバレッジ(UHC)のコミット メントを心に留めておくことが極めて重要

2020年3月26日



Faced by the COVID-19 crisis, it is crucial that world leaders remember their universal health coverage commitments

26th March 2020

Around the world, the COVID-19 pandemic is having a huge impact on health systems, economies and the lives, livelihoods and wellbeing of people and communities.

This global crisis is a sharp reminder that everyone, everywhere should have access to quality and affordable health services. Health is a fundamental human right and the foundation of economic prosperity and security. In recent years G7 and G20 leaders promoted strong and resilient health systems as vital for both universal health coverage (UHC) and health crisis management, which are 'two sides of the same coin'.¹

In September 2019, at the United Nations High-Level Meeting (UN HLM) "Universal Health Coverage: Moving Together to Build a Healthier World", world leaders endorsed the most ambitious and comprehensive political declaration on health in history. Faced by the COVID-19 crisis, it is crucial that leaders recognise the interconnectedness of UHC and health emergencies and remember their UHC commitments.

Prior to the UN HLM, the UHC movement (including governments, parliamentarians, civil society, private sector, international agencies, global health networks and academia) came together behind the UHC Key Asks, which fed into the key targets, commitments and actions in the political declaration. These UHC asks and actions are mutually reinforcing with the seven urgent actions to prepare the world for health emergencies issued by the Global Preparedness Monitoring Board in 2019.

The key asks and UN HLM commitments can help guide political leaders as they respond to COVID-19:

- Ensure political leadership beyond health. COVID-19 requires bold political decisions and
 responsible leadership at the highest levels. Health crisis preparedness and response are public
 goods that are primarily the responsibility of governments. They are the first step towards UHC.
- Leave no one behind. No one should face financial, geographical and cultural barriers that prevent
 access to appropriately prioritised testing or treatment. Safety nets are essential to ensure people
 can afford to isolate and minimize the spread of infection. These measures should especially
 recognise the needs of vulnerable people, older people, and those with underlying health
 conditions
- Regulate and legislate. Health crises require bold emergency measures. Transparency, inclusiveness
 and accountability build trust. Parliaments and local and national governments must balance
 individual rights and collective responsibilities. Regulatory measures must ensure patient safety
 while enabling urgent innovative solutions.

新型コロナウイルス感染症(COVID-19)の危機に直面し、 世界の指導者はユニバーサル・ヘルス・カバレッジ(UHC)のコミットメントを 心に留めておくことが極めて重要

2020年3月26日

世界中で、新型コロナウイルス感染症(COVID-19)のパンデミックは、保健システム、経済、人々の生死、人々やコミュニティの生活そしてウェル・ビーイング(福祉・幸福)に大きな影響を与えています。

この世界的危機は、誰もがどこにいても、質の高い手頃な価格の医療サービスを利用できるべきであることを強く思い起こさせます。健康は基本的な人権であり、経済の繁栄と安全の基盤です。近年、G7とG20のリーダーは、「同じコインの両面」であるユニバーサル・ヘルス・カバレッジ(UHC)と健康危機管理の両方に不可欠な強力で弾力性のある医療システムを推進しました。

2019年9月、国連八イレベル会議(UN HLM)の「ユニバーサルヘルスカバレッジ:健康的な世界を構築するために共に行動する」で、世界の指導者たちは歴史上最も健康に焦点を当てた包括的な政治宣言を支持しました。COVID-19の危機に直面した場合、リーダーがUHCと健康緊急事態の相互関連性を認識し、UHCの取り組みを覚えておくことは極めて重要です。

国連ハイレベル会議を前に、UHCムーブメント(政府、国会議員、市民社会、民間部門、国際機関、グローバル・ヘルス・ネットワーク、アカデミアを含む)がUHCに関する主な要請(Key Asks)のもとに集結し、政治宣言の主要な目標、取り組み、行動にその考えは反映されていました。これらのUHCに関する要請と行動は、世界健康危機モニタリング委員会(GPMB: Global Preparedness Monitoring Board)によって2019年に発行された、世界の健康緊急事態に備えるための7つの緊急行動と相互に補強し合っています。

Key Asksと国連ハイレベル会議におけるコミットメントは、COVID-19に対応する政治指導者を導くのに役立ちます:

- 1. 保健分野の域を超えた政治的リーダーシップの確保 COVID-19には、大胆な政治的決定と最高レベルでの責任あるリーダーシップが必要です。健康危機への備えと対応は、主に政府の責任である公共財です。このことはUHC達成に向けた第一歩です。
- 2. **誰ひとり取り残さない** 適切に優先順位付けされた診断・検査または治療へのアクセスを妨げる財政的、地理的、文化的な障壁にはいかなる人も直面してはなりません。セーフティネットは、人々が感染を隔離して感染の拡大を最小限に抑えることができるようにするために不可欠です。これらの措置は、特に、脆弱な人々、高齢者、および基礎疾患を持つ人々のニーズに沿ったものである必要があります。
- 3. 規制強化と立法化 健康危機には大胆な緊急対策が必要です。透明性、包括性、説明責任は信頼を築きます。 議会と地方自治政府は、個人の権利と集団的責任のバランスをとらなければなりません。規制措置は、緊急 の革新的なソリューションを実現しながら、患者の安全を確保する必要があります。

¹ See G7 Ise-Shima Leaders' Declaration (2016), G7 Ise-Shima Vision for Global Health (2016), G20 Leaders' Declaration Shaping an interconnected world (2017), Berlin Declaration of the G20 Health Ministers:

Together Today for a Healthy Tomorrow (2017)



- 4. Uphold quality of care. COVID-19 is placing huge strain on health systems and services. Governments must pay special attention to protect health workers and take urgent action so essential medicines and equipment are available where they are most needed. Context-specific guidance on triage and referral is essential to meet urgent needs while protecting health systems to the greatest extent possible.
- 5. Invest more, invest better. COVID-19 highlights pre-existing needs to increase domestic investment, especially public financing through mandatory contributions, and reduce reliance on impoverishing out of pocket payments. Where countries require external support, this should be harmonized to reduce fragmentation. Governments must also step up investment in innovation (including vaccines, diagnostics, medicines and digital solutions).
- 6. Move together. COVID-19 demonstrates that health is everyone's business. Countries must come together, with the international community, to ensure coherent action. The G7, G20, G77 and regional inter-governmental organizations should lead by example. At all levels, social solidarity and public trust are essential: governments must meaningfully and transparently engage the whole of society in their responses.
- 7. Ensure gender-equitable responses. At times of crisis, the needs and rights of women and girls are often neglected. Early evidence suggests more COVID-19 deaths among men than women. Countries should publicly report sex-disaggregated data on testing, confirmed infections, and deaths and be sensitive to gender throughout their actions.

COVID-19 will directly or indirectly affect everyone, everywhere. In reminding world leaders how their UHC commitments can guide action during this global emergency, the UHC movement stands in solidarity with the hardest-hit communities, brave political leaders, and health workers on the front line.

Statement by UHC2030 Co-Chairs, in consultation with the UHC Movement Political Advisory Panel of UHC2030.

UHC2030 Co-Chairs

Prof. Ilona Kickbusch, Chair, International Advisory Board, Global Health Centre, Graduate Institute for International and Development Studies Geneva

Dr. Githinji Gitahi, Global CEO, AMREF Health Africa

UHC Movement Political Advisory Panel

Mr. Elhadj As Sy, Chair of the Board, Kofi Annan Foundation

Ms. Emilia Saiz, Secretary General of the United Cities and Local Governments

Ms. Gabriela Cuevas Barron, President of the Inter-Parliamentary Union

Dr. Gro Harlem Brundtland, Board Member of The Elders

Prof. Keizo Takemi, Member of the House of Councillors, Japan

Ms. María Fernanda Espinosa Garcés, President of the 73rd Session of the UN General Assembly

Dr. Vytenis Povilas Andriukaitis, Former European Commissioner

<u>UHC2030</u> is a movement to accelerate progress towards UHC by providing a multi-stakeholder platform that promotes collaboration on health systems strengthening.

- 4. ケアの質を維持 COVID-19は保健システムとサービスに大きな負担をかけています。政府は医療従事者を保護するために特別な注意を払い、緊急の行動をとる必要があります。そうすることで、必要な医薬品や設備が最も必要な場所で利用できるようになります。可能な限り最大限まで保健システムを保護しながらも、緊急のニーズを満たすためにトリアージと専門医への照会に関する状況に応じたガイダンスは不可欠です。
- 5. より多くの投資と、より賢い投資 COVID-19は、国内投資、特に公的資金の増加(該当する場合、社会保険含む)、および小額の小額支払いへの依存を減らすための既存のニーズを強調しています。国が外部の支援を必要とする場合、これを調和させて断片化を減らす必要があります。政府はまた、イノベーションへの投資を強化する必要があります(ワクチン、診断、医薬品、デジタルソリューション等を含む)。
- 6. 共に歩む COVID-19の影響は、健康がすべての人にとって重要な権利であることを証明しています。首尾 一貫した行動を確実にするために、国々は国際社会とともに協調しなければなりません。 G7、G20、G77、 および地域の政府間組織は、模範を示すべきです。すべてのレベルで、社会的連帯と国民の信頼が不可欠で す。政府は、社会全体に有意義かつ透明性をもって対応する必要があります。
- 7. ジェンダーに公平な対応の確保 危機の際、女性と女児のニーズと権利はしばしば無視されます。初期の データからは、女性よりも男性の方がCOVID-19による死亡が多いことが示唆されています。各国は、検査、 感染の確認、死亡に関する性別データを公に報告し、全行動を通してジェンダーについて気にするべきです。

COVID-19は、直接的または間接的に誰にでも、どこにでも影響を及ぼします。この世界的な緊急事態の際にUHCの取り組みに向けた行動が世界の指導者をどのように導くことができるかを忘れないことは重要です。また、UHCムーブメントは、最も被害を受けたコミュニティ、勇敢な政治指導者、最前線にいる医療従事者と連帯します。

UHCムーブメント政治委員会の助言に基づくUHC2030共同議長声明

UHC2030共同議長

- ・ イローナ・キックブッシュ教授(ジュネーブ国際開発研究所、国際保健センター国際諮問委員会委員長)
- ギティンジ・ギタヒ博士(アムレフ・ヘルス・アフリカ、グローバルCEO)

UHCムーブメント政治委員会(UHC2030政治顧問)

- エルハジ・アマドゥ・シィ氏(コフィ・アナン財団理事長)
- エミリア・サイズ女史(都市・自治体連合事務局長)
- ・ ガブリエラ・クエバス・バロン氏 (列国議会同盟代表)
- グロ・ハーレム・ブラントランド博士(エルダーズ理事会メンバー)
- 武見敬三教授(参議院議員)
- ・ マリア・フェルナンダ・エスピノサ・ガルセス女史(第73回国連総会議長)
- ・ ヴィテニス・ポヴィラス・アンドリュカイティス博士(元欧州委員会保健・食品安全委員)

UHC2030は、保健システム強化に関するコラボレーションを促進するマルチステークホルダープラットフォームを提供することにより、UHC達成に向けた進展を加速する運動です